

транспорта (Берн), Центральную комиссию для навигации по Рейну; и

с) представить доклад о результатах изучения этого вопроса Комиссии по транспорту и связи на ее шестой сессии.

Ф

ЗАГРЯЗНЕНИЕ МОРСКОЙ ВОДЫ

Экономический и Социальный Совет,

отмечая, что в соответствии с резолюцией 298 С (XI) Совета относительно загрязнения морской воды некоторые правительства уже составляют исследования по данному вопросу,

1) *просит* остальные правительства, располагающие необходимыми для этого техническими средствами, предпринять подобные исследования;

2) *просит* правительства сообщить результаты означенных исследований Генеральному Секретарю;

и

3) *порукает* Генеральному Секретарю сообщить заключения означенных исследований Межправительственной консультативной организации по мореходству, когда эта организация начнет функционировать.

Г

ДИСКРИМИНАЦИЯ В ОБЛАСТИ ТРАНСПОРТНОГО СТРАХОВАНИЯ

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на резолюцию 12 Комиссии по транспорту и связи относительно дискриминации в области транспортного страхования,

просит правительства по мере возможности стремиться к недопущению дискриминации в области транспортного страхования, с тем чтобы транспортное страхование могло быть поставлено на возможно более экономную основу.

380 (XIII). Доклад шестой сессии Статистической комиссии

Резолюции от 30 августа 1951 года⁶⁴

А

ДОКЛАД СТАТИСТИЧЕСКОЙ КОМИССИИ

Экономический и Социальный Совет

принимает к сведению доклад шестой сессии Статистической комиссии⁶⁵.

В

ОПРЕДЕЛЕНИЕ ТАМОЖЕННЫХ РАЙОНОВ

Экономический и Социальный Совет,

признавая, что «Перечень стран (территорий, к которым относятся статистические данные)», образующий часть II приложения I к Международной конвенции 1928 года об экономической статистике, в настоящее время в результате происшедших событий устарел,

1. *предлагает* Генеральному Секретарю с помощью всех заинтересованных стран составить и опубликовать сводку выработанных самими правитель-

⁶⁴ См. отчет 527-го заседания Совета.

⁶⁵ См. Официальные отчеты тринадцатой сессии Экономического и Социального Совета, Дополнение № 5.

ствами официальных определений своих таможенных районов и периодически пополнять эту сводку новейшими данными; и

2. *предлагает* правительствам всех государств-членов Организации Объединенных Наций при составлении статистики торговли по странам пользоваться по мере возможности в качестве определения территорий, с которыми ведется торговля, определениями, выработанными соответствующими правительствами для своих таможен.

С

УГОЛОВНАЯ СТАТИСТИКА⁶⁶

Экономический и Социальный Совет

принимает к сведению, выраженную Статистической комиссией готовность содействовать Социальной комиссии в осуществлении задачи, предпринятой ею в области уголовной статистики.

381 (XIII). Годовой доклад Экономической комиссии для Европы

Резолюция от 15 сентября 1951 года⁶⁷

Экономический и Социальный Совет,

полагая, что программы Экономической комиссии для Европы и ее комитетов продолжают иметь первостепенное значение для поддержания нормальных экономических отношений между европейскими странами и для экономического развития этих стран,

1. *принимает к сведению* годовой доклад Экономической комиссии для Европы⁶⁸ и связанные с этим сметные предположения⁶⁹, представленные Генеральным Секретарем в соответствии с правилом 33 правил процедуры Совета; и

2. *просит* Генеральную Ассамблею, с учетом общего бюджетного положения, рассмотреть благожелательно финансовые потребности Экономической комиссии для Европы, удовлетворение которых необходимо для надлежащего осуществления Комиссией программы своей работы в 1951-1952 году.

382 (XIII). Годовой доклад Экономической комиссии для Азии и Дальнего Востока

Резолюции от 11 сентября 1951 года⁷⁰

А

Экономический и Социальный Совет

принимает к сведению годовой доклад Экономической комиссии для Азии и Дальнего Востока⁷¹.

В

Экономический и Социальный Совет,

полагая, что выработанная на седьмой сессии Комиссии программа работы имеет первостепенное значение для экономического развития Азии и Дальнего Востока,

⁶⁶ См. также резолюцию 390F(XIII).

⁶⁷ См. отчет 553-го заседания Совета.

⁶⁸ См. Официальные отчеты тринадцатой сессии Экономического и Социального Совета, Дополнение № 6.

⁶⁹ См. документ E/2002/Add.1.

⁷⁰ См. отчет 545-го заседания Совета.

⁷¹ См. Официальные отчеты тринадцатой сессии Экономического и Социального Совета, Дополнение № 7.

принимая к сведению сметные предположения⁷², предоставленные Генеральным Секретарем в соответствии с правилом 33 правил процедуры Совета, просит Генеральную Ассамблею, с учетом общего бюджетного положения, рассмотреть благожелательно финансовые потребности Комиссии, удовлетворение которых необходимо для надлежащего осуществления Комиссией программы своей работы в 1951-1952 году.

С

Экономический и Социальный Совет,
принимая к сведению резолюцию⁷³ Экономической комиссии для Азии и Дальнего Востока о технической помощи,

отмечая, что, по мнению Комиссии, оказание странам, входящим в район Комиссии, технической помощи для их экономического развития до настоящего времени шло медленно,

предлагает Генеральному Секретарю и ответственным руководителям специализированных учреждений обеспечить в случае получения от правительств соответствующих просьб:

а) предоставление малоразвитым странам данного района в кратчайший срок более широкой технической помощи, включая выполнение испытательных и показательных проектов и содействие в создании курсов профессиональной подготовки и исследовательских учреждений; и

б) предоставление малоразвитым странам экспертов, техников и прочего персонала, обладающего необходимой квалификацией, а также возможностей получения профессиональной подготовки в максимальной мере и с минимальными затратами.

383 (XIII). Годовой доклад Экономической комиссии для Латинской Америки

Резолюции от 3 сентября 1951 года⁷⁴

А

Экономический и Социальный Совет
принимает к сведению годовой доклад Экономической комиссии для Латинской Америки⁷⁵.

В

Экономический и Социальный Совет,
полагая, что выработанная на четвертой сессии Комиссии программа работы имеет первостепенное значение для экономического развития Латинской Америки,

принимая во внимание, что Экономическая комиссия для Латинской Америки является самой молодой региональной экономической комиссией и что ей следует предоставить те же возможности развития своей работы, как и другим региональным комиссиям,

рекомендует предоставить Экономической комиссии для Латинской Америки необходимые средства для выполнения полностью включенной в ее годовой доклад программы работы в 1951-1952 году.

⁷² См. документ E/1981/Add.1.

⁷³ См. документ E/CN.11/300.

⁷⁴ См. отчет 533-го заседания Совета.

⁷⁵ См. Официальные отчеты тринадцатой сессии Экономического и Социального Совета, Дополнение № 8.

384 (XIII). Доклад седьмой сессии Комиссии по правам человека

Резолюции от 29 августа 1951 года⁷⁶

Экономический и Социальный Совет

А

1. принимает к сведению доклад седьмой сессии Комиссии по правам человека;⁷⁷

2. выражает свою признательность Комиссии за сделанные ею усилия в отношении формулировки основных экономических и социальных прав и прав в области культуры, а также выработки мероприятий по их имплементации;

3. отмечает, что за недостатком времени Комиссия была лишена возможности выполнить некоторые из заданий, порученных ей резолюцией 349 (XII) Совета во исполнение резолюций 421 (V) и 422 (V) Генеральной Ассамблеи;

4. поручает Комиссии по правам человека приступить на своей следующей сессии к выполнению этих задач, в частности к пересмотру первых восемнадцати статей проекта Международного пакта о правах человека и к выработке рекомендации, направленной к максимальному распространению действия Пакта на составные части федеративных государств и к разрешению конституционных проблем этих государств;

В

принимая во внимание работу, уже выполненную согласно резолюции 421 (V) Генеральной Ассамблеи,

принимая во внимание, что потребуется дальнейшая работа, прежде чем Пакт о правах человека будет окончательно подготовлен для его принятия, но что работа уже находится в такой стадии, в которой желательно дать возможность правительствам, не представленным в Комиссии по правам человека и в Экономическом и Социальном Совете, высказать свое мнение относительно произведенной Комиссией работы и, в частности, относительно ее предложений об имплементации Пакта; с этой целью

передает на рассмотрение Генеральной Ассамблеи доклад седьмой сессии Комиссии по правам человека, отчеты о прениях по этому вопросу, происшедших на тринадцатой сессии Совета⁷⁸, а также соображения, представленные специализированными учреждениями⁷⁹ и правительствами;⁸⁰

С

Экономический и Социальный Совет,
принимая во внимание резолюцию 421 (V) Генеральной Ассамблеи, предлагающую Экономическому и Социальному Совету просить Комиссию по правам человека включить в проект Пакта о правах человека ясную формулировку прав экономических, социальных и прав в области культуры так, чтобы была указана их связь с гражданскими и политическими

⁷⁶ См. отчет 525-го заседания Совета.

⁷⁷ См. Официальные отчеты тринадцатой сессии Экономического и Социального Совета, Дополнение № 9.

⁷⁸ См. Официальные отчеты тринадцатой сессии Экономического и Социального Совета, 522-е — 525-е заседания.

⁷⁹ См. документы E/2057 и E/2057/Add.1-5.

⁸⁰ См. документы E/2059 и E/2059/Add.1-9.